

Vastuullisuus osaksi Pohjois-Lapin toimijoiden arkea - näin siitä kerrotaan



Vastuullisuus – miksi siitä pitää puhua?

Vastuullisuusteosta kertominen ja vastuullisuuden tuominen esille toiminnassa on tärkeää Pohjois-Lapin matkailualueen hyvinvoinnin jatkuvuudelle. Sen avulla taataan Pohjois-Lapin alueen elinvoima myös jatkossa paikallista kulttuuriperimää kunnioittavasti korostaen ja alueen herkkää pohjoista luontoa suojellen.

Näin kerrot vastuullisuusteostasi

Vastuullisuudesta viestiminen on lähes yhtä tärkeää kuin vastuullisten tekojen ja valintojen tekeminen. Näiden esimerkkitekstien avulla voit helposti tuoda esille tehtyjä vastuullisuustekoja ja kertoa niistä digitaalisissa kanavissa. Voit hyödyntää näitä lauseita ja muokata niitä tarpeisiisi, tai keksiä näiden teemojen pohjalta kokonaan omia viestejä.

Vastuullisuus on kestäväää liiketoimintaa ja pitkäjänteistä kehittämistä

- Hyödynnämme Pohjois-Lapissa paikallista osaamista, raaka-aineita ja verkostoja mahdollisimman paljon.
- Matkailu mahdollistaa omalta osaltaan yhteisömme ja alueemme taloudellisen kestäkyvyn myös tulevaisuudessa.
- Investoinneissa ja hankinnoissa huomioidaan ratkaisujen hiilijalanjälki ja ilmastovaikutukset niin globaalisti kuin täällä meillä paikallisesti Pohjois-Lapissa.
- Vierivä kivi ei sammaloidu, ja jatkuvalla kehittämisellä varmistamme tulevaisuuden kansainvälisen kysynnän uudistamalla ja päivittämällä tarjontaamme niin, että se vastaa paitsi nykypäivän matkailijan mutta myös tulevien sukupolvien arvopohjaa ja tarpeita.
- Haluamme, että naapurillakin menee hyvin – nyt ja vastaisuudessa. Siksi pyrimme tekemään päätöksiä, joilla takaamme oman toiminnan taloudellisen kannattavuuden lisäksi myös paikallisen yhteisön työllisyyden ja hyvinvoinnin. Pohjois-Lapin vastuulliseen matkailuun sijoitetut rahat kasvattavat meidän kaikkien hyvinvointia.



©Eeva Mäkinen



Responsibility is sustainably run businesses and long-term development

- In Northern Lapland we involve local knowledge, materials and networks as much as we can.
- Tourism contributes to the future economic sustainability of our communities and regions.
- Investments take into account the carbon footprint and climate impact of the decisions, both globally and locally here in Northern Lapland.
- We realize development is no one-stop shop and we will ensure future international demand by renewing and updating our offer to meet the values and needs not only of today's traveller, but also of future generations.
- We want our neighbours to do well too - now and in the future. That's why we strive to make decisions that ensure not only the economic viability of our own operations, but also the employment and well-being of the local community. The money invested in responsible tourism in Northern Lapland increases the well-being of us all.



Alueen kulttuuriperimä ja perinteet ovat merkittävä osa vastuullisuutta

- Pohjois-Lapin matkailualueen kulttuuriperimä on korvaamaton ja alueellisesti merkittävä, ja matkailuelinkeino tukee tätä.
- Matkailutoiminta Pohjois-Lapissa pyrkii jättämään positiivisen jälkensä paikalliseen yhteisöön muun muassa kutsumalla paikallisyhteisön mukaan yhteistyöhön.
- Pohjois-Lapissa paikallisuus ja alueen omaleimaisuus ovat osa toimintaamme totuudenmukaisesti ja kunnioittavasti.
- Superfood on meille arkiruokaa: Pohjois-Lapissa arvostetaan paikallisia makuja aina riistasta metsien ja Inarijärven tarjoamiin herkkuihin.
- Pohjois-Lapissa elämä ja kulttuuri tapahtuu usealla äidinkielellä. Matkailuelinkeino tukee ja vahvistaa alueen kielellistä rikkautta paikallisen yhteisön kanssa.

The cultural heritage and traditions of the region are an important part of sustainability

- The cultural heritage of the Northern Lapland is irreplaceable and of regional significance, and the tourism industry supports this.
- Tourism in Northern Lapland seeks to leave a positive imprint on the local community, for example by involving the local community in cooperation.
- In Northern Lapland, regional distinctiveness and what makes the area special, are part of what we do in a truthful and respectful way.
- For us, superfood is everyday food: in Northern Lapland, local flavours are cherished, from game to the delicacies of the forests and Lake Inari.
- In Northern Lapland, life and culture take place in several mother tongues. The tourism industry, together with the local community, supports and reinforces the linguistic richness of the region.

Vastuullinen toiminta Pohjois-Lapissa takaa luonnon monimuotoisuuden ja hyvinvoinnin myös jatkossa

- Ympäristö, maisemat ja arktisen luonnon monimuotoisuus ovat Pohjois-Lapin alueella vertaansa vailla.
- Alueen herkkä ja ainutlaatuinen tunturiluonto on matkailijalle merkityksellinen kokemus, ja se edellyttää paikallisen luonnon ja eläinten hyvinvoinnin turvaamista.
- Huomioimme Pohjois-Lapissa muun muassa kierrättämisen ja ympäristöystävälliset energiaratkaisut toiminnassaan mahdollisimman monipuolisesti.
- Teemme aktiivisesti töitä Pohjois-Lapin luonnon monimuotoisuuden säilymisen ja lisäämisen eteen.
- Inarijärvi on meille arvokas helmi, jonka puhtaudesta haluavat nauttia myös meidän lapsemme ja lapsenlapsemme.
- Pohjois-Lapissa hengitetään maailman puhtainta ilmaa, ja sitä haluamme tarjota paikallisille ja vierailijoille myös jatkossa.

Responsible actions in Northern Lapland ensure biodiversity and well-being in the future

- The environment, landscapes and arctic nature in the Northern Lapland are second to none.
- The region's fragile and unique fell nature is a meaningful experience for travellers, and this requires securing the well-being of local nature and animals.
- In Northern Lapland, we consider recycling and environmentally friendly energy solutions in our operations in as many ways as possible.
- We actively work to preserve and enhance the biodiversity of Northern Lapland.
- For us, Lake Inari is a precious pearl, the purity of which our children and grandchildren also want to enjoy.
- Northern Lapland breathes the cleanest air in the world, and we want to continue to offer it to locals and visitors alike.



Suunnittelijan aarreaitta: vastuullisuuteen liittyviä päivämääriä*

Listattujen vastuullisuuden liittyvien päivämäärien avulla voit suunnitella sisältöjä koko vuodelle. Ajankohtiin voi hyödyntää esimerkiksi tästä koosteesta löytyviä esimerkkitekstejä.

Tammikuu

28.1.2023 Kansainvälinen hiilidioksidipäästöjen vähentämisen päivä

Helmikuu

6.2.2023 Saamelaisten kansallispäivä
20.2.2023 Kansainvälinen sosiaalisen oikeudenmukaisuuden päivä

Maaliskuu

3.3.2023 Maailman luontopäivä
8.3.2023 Kansainvälinen naistenpäivä
18.3.2023 Kansainvälinen kierrätyspäivä
19.3.2023 Tasa-arvon päivä
22.3.2023 Maailman vesipäivä
25.3.2023 Earth Hour

Huhtikuu

7.4.2023 Maailman terveyspäivä
22.4.2023 Earth Day

Toukokuu

9.5.2023 Eurooppa-päivä
15.5.2023 Kansainvälinen perheiden päivä
21.5.2023 Kansainvälisen kulttuurisen monimuotoisuuden päivä
22.5.2023 Kansainvälinen luonnon monimuotoisuuden päivä

Kesäkuu

5.6.2023 Maailman ympäristöpäivä
18.6.2023 Kansainvälinen kestävän ruokakulttuurin päivä

Heinäkuu

3.7.2023 Kansainvälinen muovipussiton päivä
28.7.2023 Maailman ylikulutuspäivä

Elokuu

9.8.2023 Kansainvälinen maailman alkuperäiskansojen päivä
27.8.2023 Suomen luonnon päivä

Syyskuu

4.9.2023 Suomalaisen ruoan päivä
5.9.2023 Yrittäjän päivä
22.9.2023 Autoton päivä
27.9.2023 Maailman turismipäivä

Lokakuu

4.10.2023 Kansainvälinen eläinten päivä
11.10.2023 Kansainvälinen tyttöjen päivä
16.10.2023 Maailman ruokapäivä
Kansainvälinen saamenkielten viikko
Energiansäästöviikko

Marraskuu

1.11.2023 Maailman vegaanipäivä
16.11.2023 Kansainvälinen suvaitsevaisuuden päivä
19.11.2023 Kansainvälinen miestenpäivä
20.11.2023 Kansainvälinen lastenpäivä

Joulukuu

10.12.2023 Kansainvälinen eläinten oikeuksien päivä
10.12.2023 Ihmisoikeuksien päivä
28.12.2023 Viattomien lasten päivä

*Päivämäärät vastaavat julkistettuja ajankohtia vuodelle 2023, mutta tapahtumien ajankohdat voivat tilanteen mukaan jonkin verran vaihdella. Tarkemmat päivämäärät suositellaan tarkistettavan vielä lähempänä ajankohtaa.

www.inari.fi
www.laplandnorth.fi



Vipuvoimaa
EU:lta
2014–2020



LAPIN LIITTO



INARI
Voimakas luonnostaan